

¡Este programa es **gratuito!**

**Inscríbese online en el sitio: www.tenacity.org
¡Y reciba confirmación inmediata!**



Junto con El Centro de Boston para jóvenes y familias, Tenacity brinda un programa de tenis y lectura para muchachos entre 6-16 años. Los participantes podrán recibir instrucción básica de tenis, la oportunidad de jugar en torneos entre equipos, y entrar en el torneo "Mayor's Cup" al final del verano. Todos los inscritos también participarán en sesiones de lectura por media hora diaria. **Este programa es solo para los residentes de Boston. Se espera que los niños con incapacidades se sientan animados a participar. Contáctenos con preguntas acerca de nuestra capacidad de servir las necesidades de su hijo.**

Por favor, escriba toda su información. SE TIENE QUE REVISAR Y FIRMAR LOS PERMISOS DE PADRE AL REVÉS DE ESTA HOJA.

GUARDIAN 1/Padre Nombre _____ Apellido _____	
GUARDIAN 2/Madre Nombre _____ Apellido _____	
Dirección _____ Ciudad _____ Código Postal _____	
Teléfono (casa) _____ (Trabajo) _____ Ext _____ Celular _____	
E-Mail _____ Primer idioma _____	
Niño #1 Nombre _____ Apellido _____ Sexo (M/F) _____	
Fecha de nacimiento _____ Edad _____ Etnicidad (uso estadístico) _____	
En que grado va a entrar otoño 2009 _____ Escuela para otoño 2010 _____	
Asuntos de Salud/Alergia/Incapacidades que se deben considerar (opcional) _____	
Idioma(s) habladas además del inglés _____	
Niño #2 Nombre _____ Apellido _____ Sexo (M/F) _____	
Fecha de nacimiento _____ Edad _____ Etnicidad (uso estadístico) _____	
En que grado va a entrar otoño 2009 _____ Escuela para otoño 2010 _____	
Asuntos de Salud/Alergia/Incapacidades que se deben considerar (opcional) _____	
Idioma(s) habladas además del inglés _____	

Los aspirantes deben asistir un mínimo de 2 semanas. Las semanas no tienen que ser consecutivas. Las sesiones tienen lugar 5 días a la semana - Lunes a Viernes, a menos que no está notado de otro modo.

Marque sus preferencias.

____ Julio 6-9 ____ Julio 12-16 ____ Julio 19-23 ____ Julio 26-30 ____ Agosto 2-6 ____ Agosto 9-13

Lugar: **Por favor, seleccione el sitio de preferencia.**

Los jóvenes entre 6-10 años SOLO pueden asistir a las sesiones de la mañana.
Los jóvenes entre 11-16 años SOLO pueden asistir a las sesiones de la tarde.

Barrio	Nombre de Sitio	Dirección	Niños de 6-10	Niños de 11-16
Allston	Ringer Playground	En frente de 79 Gordon St.	9am-12pm	1-4 pm
Boston	Boston Common	Tremont St. & Boylston St.	9am-12pm	1-4 pm
Boston	North End Park	North Washington St. & Commercial St.	9am-12pm	1-4 pm
Brighton	Cassidy Playground	Al lado de 2400 Beacon St.	9am-12pm	
Brighton	Rogers Park	56 Roger Park Avenue	9am-12pm	1-4 pm
Dorchester	Dorchester Park	2174 Dorchester Ave.	9am-12pm	1-4 pm
Dorchester	Ripley Playground	40 Ripley Road	9am-12pm	
Dorchester	Savin Hill Park	En frente de 120 Grampian Way	9am-12pm	1-4 pm
East Boston	Constitution Beach	Aprox. 198 Coleridge St.	9am-12pm	1-4 pm
East Boston	Memorial Park/Sartori Stadium	143 Porter Street (cerca del aeropuerto)	9am-12pm	
Hyde Park	George Wright Golf Course	420 West St.	9am-12pm	1-4 pm
Hyde Park/Readville	Iacono Playground	B/t Readville St. & Milton St.	9am-12pm	1-4 pm
Hyde Park	Martini Shell/Moynihan Field	Truman Highway	9am-12pm	1-4 pm
Jamaica Plain	English High School	Union Ave. & Washington St.	9am-12pm	1-4 pm
Mattapan	Hunt/Almont Park	38 Almont St.	9am-12pm	1-4 pm
Mattapan	Ryan Playground	River St. (entre Lower Mills & Mattapan Square)	9am-12pm	1-4 pm
Roxbury	Carter Playground	En frente de 650 Columbus Ave.	9am-12pm	1-4 pm
Roxbury	Malcolm X/Washington Park	Martin Luther King Blvd. & Washington St.	9am-12pm	1-4 pm
South Boston	Moakley/Columbus Park	En frente de 375 Old Colony Ave.	9am-12pm	1-4 pm
West Roxbury	Billings Field	67 Bellevue St. o Sturges St. (conectado a LaGrange)	9am-12pm	1-4 pm
West Roxbury	Roxbury Latin School	Quail St. (conectado a St. Theresa Ave.)	9am-12pm	1-4 pm

Permiso del Padre/Madre/o Guardián Legal

Yo soy el padre, madre, o guardián legal del joven a quien se está matriculando en el Programa del Verano de Tenacity y verifico que el/ella está bien de salud y tiene mi permiso para participar en el programa de tenis y literatura que brindan Tenacity y El Centro de Boston para Jóvenes y Familia. Yo estoy de acuerdo en indemnizar, y a no proseguir demandas, quejas ni juicios que pudieran llegar a presentarse durante cualquier momento en que mi hijo(a) o hijos participen en el Programa del Verano de Tenis y Literatura contra los individuos que trabajan para Tenacity, la Ciudad de Boston, El Centro de Boston para jóvenes y sus familias y/o sus patrocinadores.

Yo entiendo que El Programa del Verano de Tenis y Lectura de Tenacity está restringido para los residentes de la ciudad de Boston entre las edades de 6 y 14 años, y certifico que el niño(os) inscrito(os) es/son residentes legales de la ciudad de Boston y sus edades oscilan entre los 6 y 16 años durante las semanas que el/ella/ellos participarán en el Programa del Verano de Tenis y Lectura.

Yo entiendo que Tenacity incluye actividades de lectura como parte del programa, y doy consentimiento para que mi niño participe en tales actividades.

Yo doy permiso para que a mi hijo/a le sea administrado primeros auxilios y sea atendido por el personal de emergencia: técnicos de la salud, enfermeros, paramédicos o médicos. Cualquier atención médica posterior deberá ser proveída en el hospital. También autorizo proveer transportación al Hospital de Boston

Yo doy permiso para que mi hijo/a sea entrevistado o fotografiado por Tenacity, El Centro de Boston para Jóvenes y Familia y otros medios de comunicación.

Yo Entiendo que no se proveerá transportación y es mi responsabilidad llevar a mi hijo(a) antes del comienzo de cada sesión y de recogerlo(a) después de la sesión, incluyendo los casos en que hayan cancelaciones. También doy permiso para que mi hijo/a sea transportado por Tenacity o El Centro de Boston para Jóvenes y Familia a los torneos de equipo en aquellos casos en que dicho transporte sea ofrecido.

Yo entiendo que el programa del verano de Tenacity no es un campamento, y que el programa tiene sesiones en la mañana y en el tarde, pero no ser proveerá almuerzo ni supervisión entre las horas del 12 y la 1 de la tarde.

Yo asiento informar a Tenacity de inmediato si haya algún cambio de mi información de contacto (por ejemplo: número de teléfono, correo electrónico, dirección).

Nombre del padre, madre o guardián: (Escribe) _____
Nombre Apellido

Firma del padre, madre o guardián: _____ Fecha _____

El Programa del Verano de Tenis y Lectura es **GRATIS**...

Por favor considere hacer una contribución voluntaria que se puede desgravar.

A Tenacity le cuesta \$60 por joven por semana para brindar servicios a nuestros 4,400 estudiantes. Para ayudar el programa del verano a seguir adelante, nosotros le agradeceríamos si usted contribuya la siguiente cantidad sugerida para cada joven que participa.

CONTRIBUCIÓN VOLUNTARIA SUGERIDA POR JOVEN

Período de tiempo en el programa

<i>El Ingreso del Hogar (Contribución por semana)</i>	2 Semanas	3 Semanas	4 Semanas	5 Semanas	6 Semanas
<i>Menos de \$35,000</i>	\$0	\$0	\$0	\$0	\$0
<i>\$30,000 - \$50,000 (\$1 por hora = \$15 por semana)</i>	\$30	\$45	\$60	\$75	\$90
<i>\$50,000 - \$85,000 (\$2 por hora = \$30 por semana)</i>	\$60	\$90	\$120	\$150	\$180
<i>\$85,000 o más (\$4 por hora = \$60 por semana)</i>	\$120	\$180	\$240	\$300	\$360

**Se puede desgravar cualquiera contribución.*

Por favor, envíe este formulario por correo a Tenacity, 367 Western Avenue, Brighton, MA 02135. Si a usted le gustaría hacer una contribución voluntaria, por favor incluya un cheque o giro postal librado a "Tenacity."

También se puede inscribir o haber una contribución voluntaria a través de nuestra página Web: www.tenacity.org.



Favor de notar que NO se aceptará formularios enviados por FAX este verano.

¿Preguntas? Llama al 617-562-0900.

La confirmación de aceptación será enviada por correo postal.

